

معجم مصطلحات علوم البيئة  
( انجليزي — عربي )  
( القسم الثاني )

الدكتور فاضل حسن أحمد  
قسم الهندسة المدنية — جامعة  
العلوم والتكنولوجيا الأردنية —  
إربد — الأردن

1022 - Colorimeter	مقياس الألوان	1001 - Coelenterate	حيوان لا حشوي
1023 - Colorimetry	قياس الألوان	1002 - Cohesion	تماسك
1024 - Color vision	رؤية الألوان	1003 - Cold-blooded animal	حيوان متغير الحرارة
1025 - Column settling test	فحص ترسيب عمودي	1004 - Collection vehicles	مركبات التجميع
1026 - Combined sewer system	منظومة مجاري مشتركة	1005 - Cold spring	ينبوع بارد
1027 - Combustion	احتراق	1006 - Coliform group	مجموعة القولون
1028 - Combustious	قابل للاحتراق	1007 - Coliform loading	حمل القولون
1029 - Comparison tubes	أنابيب مقارنة	1008 - Coliform organisms	كائنات القولون
1030 - Complex organic chloramine	الكلورامين العضوي المعقد	1009 - Coliforms	كائنات القولون
1031 - Complex reactions	تفاعلات معقدة	1010 - Coliform standars	معايير القولون
1032 - Composition	تركيب	1011 - Coliform test	فحص القولون
1033 - Compos mentis	سليم العقل	1012 - Collecting agents	وسائل التجميع
1034 - Compressor	كابس	1013 - Collection coefficient	معامل التجميع
1035 - Composite noise rating (CNR)	معدل الضوضاء المركب	1014 - Collection efficiency	كفاءة التجميع
1036 - Composting	تسميد طبيعي	1015 - Collection crews	طاقم التجميع
1037 - Compost	سماد طبيعي	1016 - Collection system	منظومة التجميع
103& - Compound pipe	أنبوب متراكب	1017 - Colloidal particles	جسيمات غروانية
1039 - Comminuter	مجرشة	1018 - Colloidal stability	الثبيت الغرواني
1040 - Common land	أرض عامة	1019 - Colloids	غروانيات
1041 - Community	مجتمع صغير	1020 - Color	لون
1042 - Commuter	متنقل	1021 - Color blindness	عمى الألوان

1077 - Constriction	تضيُّق	1043 - Commuting time	زمن التنقل اليومي
1078 - Construction	إنشاء	1044 - Communal forest	غابة قروية
1079 - Construction joint	وصلة إنشائية	1045 - Commune	قرية
1080 - Construction wastes	فضلات إنشائية	1046 - Communicable diseases	أمراض مُعدية
1081 - Consumer	مُستهلك	1047 - Commercial area	منطقة تجارية
1082 - Consumption	استهلاك	1048 - Commercial wastes	فضلات تجارية
1083 - Consumptive use	المقتن المائي	1049 - Common sense	الذوق العام
1084 - Contact	تلامس	1050 - Concentration	تركيز
1085 - Contact aerator	مَهْوَى تلامسي	1051 - Concentration time	زمن التركيز
1086 - Contact beds	طبقات التلامس	1052 - Conchybiology	علم الأصداف
1087 - Contacter	ملامس	1053 - Condensate corrosion	تآكل المتكثف
1088 - Contact stabilization	تثبيت بالتلامس	1054 - Condensation	تكاثف
1089 - Contact time	زمن التلامس	1055 - Conditioning	تحسين
1090 - Contadino	الريف	1056 - Conditioning chemicals	مواد كيميائية محسنة
1091 - Contagion	عدوى	1057 - Conduction	توصيل
1092 - Contagium	فيروس معدٍ	1058 - Conductivity	مستوصلية
1093 - Contagious	مُعدٍ	1059 - Conduit	قناة
1094 - Container	حاوية	1060 - Confined air	هواء فاسد
1095 - Contaminant	ملوث	1061 - Confined water	ماء محصور
1096 - Contaminated water	ماء ملوث	1062 - Confining bed	طبقة حاصرة
1097 - Contamination	تلوث	1063 - Confirmed test	فحص معزّز
1098 - Contamination level	مستوى التلوث	1064 - Confluence	الملتقى، القرنة
1099 - Contemporaneous	متعاصر	1065 - Congealable	قابل التجمّد
1100 - Contemporary	معاصر	1066 - Congestion	ازدحام
1101 - Content	محتوى	1067 - Congestion of traffic	ازدحام المرور
1102 - Continent	قارة	1068 - Conger	ثعبان البحر
1103 - Continental climate	مناخ قاري	1069 - Conjugate	متعاقب
1104 - Continental Platform	الرصيف القاري	1070 - Consecutive reactions	تفاعلات متتالية
1105 - Continental Shelf	الرفّ القاري	1071 - Conservation	حفظ
1106 - Continuity	الاستمرارية	1072 - Conservation of species	حفظ النوع
1107 - Continuous culture	استنبات مستمر	1073 - Conservative	محافظة على القديم
1108 - Continuous monitoring network	شبكة دائمة للمراقبة	1074 - Conservatory	مستنبت زجاجي
1109 - Continuous operation	تشغيل مستمر	1075 - Conspecific	نفس النوع
1110 - Contour	كفاف	1076 - Constant growth	نمو ثابت

1145 - Corrosion-resistant metals	معادن مقاومة للتآكل	1111 - Contour line	خط الكفاف
1146 - Corrosive	أكال	1112 - Contour map	خريطة كفاية
1147 - Cortical	قشري	1113 - Contraction	تقلص
1148 - Cosmic rays	الأشعة الكونية	1114 - Contraction joint	وصلة تقلص
1149 - Cosmozoic theory	النظرية الكونية الحيوانية	1115 - Control	سيطرة
1150 - Country	قطر، ريف	1116 - Controlled dumping	إفراغ مُراقَب (للنفايات)
1151 - Country-man	ريفني	1117 - Controlled storage	الخزن المضبوط
1152 - Country-town	مدينة صغيرة	1118 - Conurbation	مجتمع حضري
1153 - Coupling	قارنة	1119 - Convalescence	دَوْرُ النقاهة
1154 - Cove	خَوْر	1120 - Convalescent home	دار النقاهة
1155 - Cradle	وسادة	1121 - Convalescent hospital	مستشفى النقاهة
1156 - Cranberry	التوت البري	1122 - Convection	حَمَل
1157 - Crayfish	الأربيان، جراد البحر	1123 - Convention	عادة مألوفة
1158 - Creek	نَهْرٌ	1124 - Conversion	تحويل
1159 - Creep	تَزْحَف	1125 - Conversion factor	عامل تحويل
1160 - Crest	حافة	1126 - Conveyance	نَقْل
1161 - Cretaceous period	العصر الطباشيري	1127 - Conveyor	ناقل
1162 - Crippled	مقعد	1128 - Convulsions	تشنجات
1163 - Crisis	تَوْبَة	1129 - Cooling	تبريد
1164 - Critical	حَرَج	1130 - Cooling tower	برج التبريد
1165 - Critical flow	الجريان الحرج	1131 - Copper	نحاس
1166 - Critical mass	الكتلة الحرجة	1132 - Copper sulfate	كبريتات النحاس
1167 - Crop	زراعة	1133 - Coppice	ايكة صغيرة الأشجار
1168 - Crop failure	قلة الحصاد	1134 - Coral	مرجان
1169 - Cropping	استزراع	1135 - Coral reef	شعبة مرجانية
1170 - Cropping system	نظام الاستزراع	1136 - Core drill	مثقب اللباب
1171 - Crop production	الانتاج النباتي	1137 - Corma	غيبوبة
1172 - Crop rotation	الدورة الزراعية	1138 - Corn	ذرة
1173 - Cross-pollination	تلقيح	1139 - Correlation	ارتباط
1174 - Cross section	المقطع العرضي	1140 - Correlation coefficient	معامل الارتباط
1175 - Crown	قمة الأنبوب، التاج	1141 - Corrosion	تآكل، صدأ
1176 - Crown corrosion	تآكل قمة الأنبوب	1142 - Corrosion cells	خلايا التآكل
1177 - Crude oil	النفط الخام	1143 - Corrosion control	السيطرة على التآكل
1178 - Crust	القشرة الأرضية	1144 - Corrosion protection	الحماية من التآكل

1213 - Cycle	دورة	1179 - Crustacean	قشري
1214 - Cycles of decay	دورات التعفن	1180 - Cryology	علم الجليد
1215 - Cyclical	دوري، حلقي	1181 - Crystallization	تبلور
1216 - Cyclone	إعصار مقبل	1182 - Culling	الاقصاء
1217 - Cyclops	برغوث الماء	1183 - Cultivated land	مزرعة
1218 - Cyst	مثانة	1184 - Culm	دُقاق الفحم
1219 - Cytochemistry	الكيمياء الخلوية	1185 - Cultch	نفاية
1220 - Cytogenetics	علم الوراثة الخلوي	1186 - Cultural diffusion	انتشار ثقافي
1221 - Cytology	علم الخلايا	1187 - Cultural eutrophication	تغذية المستنبتات
- D -		1188 - Cultural lag	تخلف ثقافي
1222 - Daily commuting	هجرة يومية	1189 - Cultural media	مستنبتات
1223 - Daily per capita consumption	استهلاك الفرد في اليوم	1190 - Cultural patern	نمط ثقافي
1224 - Dairy processing wastes	فضلات تصنيع الألبان	1191 - Cultural system	نظام ثقافي
1225 - Dairy products	منتجات الألبان	1192 - Culture	المستنبت، ثقافة، تراث ثقافي
1226 - Dam	سد	1193 - Culture techniques	تقنيات الاستنبتات
1227 - Damage	أذى، ضرر	1194 - Cumulative runoff	سيح متراكم
1228 - Damp	رطب	1195 - Curb	حافة
1229 - Dampness	رطوبة	1196 - Cure	علاج، شفاء
1230 - Daphnia pulex	برغوث الماء العذب	1197 - Curer	معالج
1231 - Darsal	ظاهري	1198 - Cureless	غير قابل للشفاء
1232 - Data	معلومات	1199 - Curie	الكوري
1233 - Day light	ضوء اليوم الطبيعي	1200 - Curing house	مركز العلاج
1234 - Deacidification	إزالة الحموضة	1201 - Current	تيار
1235 - Deactivation	خمود	1202 - Current density	كثافة التيار
1236 - Dead animals collection	تجميع الحيوانات النافقة	1203 - Current meter	عداد التيار
1237 - Dead end	نهاية مغلقة، رذب	1204 - Curtain	قاطع
1238 - Deadly	قاتل، مميت	1205 - Curve	منحنى
1239 - Deaeration	إزالة الهواء (المذاب في الماء)	1206 - Curved sewer	مجرى منحنى
1240 - Deaeration tank	حوض إزالة الهواء	1207 - Custom	عُرف، عادة جماعية
1241 - Deaerators	مزيلات الهواء	1208 - Cut-off	قاطع
1242 - Dearth	مجاعة	1209 - Cut-off wall	جدار القاطع
1243 - Death rate	نسبة الوفيات	1210 - Cyanide	السيانيد
1244 - Debris	نُقاض	1211 - Cyanides removal	إزالة السيانيد
		1212 - Cyanide wastes	فضلات السيانيد

1279 - Delinquescence	إزالة الدوبان	1245 - Decalcification	إزالة الكلس
1280 - Delta	الدلتا	1246 - Decanter	إناء
1281 - Demand	طلب	1247 - Decay	اضمحلال، انحلال
1282 - Demand load	حمل الطلب	1248 - Decease	موت، وفاة
1283 - Demand weight	وزن الطلب	1249 - Dechlorimate	نزع الكلور
1284 - Demanganization	إزالة المنغنيز	1250 - Dechlorination	إزالة الكلورة
1285 - Demineralization	إزالة المعادن	1251 - Decibel	دسبل
1286 - Demographic revolution	الثورة السكانية	1252 - Deciduous	متساقط
1287 - Demolition	تدمير	1253 - Decomposition	تحلل
1288 - Demulcent	مسكن	1254 - Decomposer	متلف، مفكك
1289 - Denitrification	إزالة النتروجين	1255 - Decontaminant	مزيل التلوث
1290 - Dendrology	علم الشجر	1256 - Decontamination	إزالة التلوث، تطهير
1291 - Dense	كثيف	1257 - Decreasing taxa	السلالة المتناقضة
1292 - Dental caries	نخر الأسنان	1258 - Dedusting devices	أجهزة إزالة الغبار
1293 - Dental decay	اضمحلال الأسنان	1259 - Deep sea exploration	استكشاف أعماق البحار
1294 - Density	كثافة	1260 - Deep-well pump	مضخة العمق
1295 - Densimeter	مقياس الكثافة	1261 - Deferrification	اختزال مركبات الحديد
1296 - Denudation	تعرية	1262 - Deferrization	إزالة الحديد
1297 - Denutrition	نقص التغذية	1263 - Deficiency	النقص، العوز
1298 - Deodorant	مزيل الرائحة	1264 - Deficiency disease	مرض، نقص التغذية
1299 - Deodorization	إزالة الرائحة	1265 - Deflocculation	إزالة التليد
1300 - Deoxygenation	إزالة الأوكسجين	1266 - Defluoridation	إزالة الفلورة
1301 - Deoxygenation rate	معدل إزالة الأوكسجين	1267 - Defoliant (مادة تُسقط أوراق الأشجار)	مادة عابلة (مادة تُسقط أوراق الأشجار)
1302 - Depletion	نزف	1268 - Defoliation	نزع الأوراق
1303 - Depletion curve	منحني النزف	1269 - Deformation	تشوه
1304 - Deposits	رواسب	1270 - Deforestation	قطع الغابات
1305 - Depressed sewer	مجرى منخفض	1271 - Degasification	التحرر من الغاز
1306 - Depression	اكتئاب، هبوط	1272 - Degree	درجة
1307 - Depression cone	مخروط الهبوط	1273 - Degeneration	انحلال، فساد
1308 - Depression equivalent	معامل الاكتئاب	1274 - Degradation	تفسيخ
1309 - Depth	العمق	1275 - Dehydration	إزالة الماء
1310 - Depth finder	مسيار العمق	1276 - Dehydrogenation	إزالة الهيدروجين
1311 - Derelict lands	الأراضي المهجورة	1277 - Delay time	زمن التأخير
1312 - Dermatologist	طبيب الأمراض الجلدية	1278 - Delinquency	جُنوح، انحراف

1347 - Detrition	تحات	1313 - Dermatology	علم الأمراض الجلدية
1348 - Detritus	نقاضة	1314 - Dermatosis	مرض جلدي
1349 - Detritus tank	حوض النقاضة	1315 - Dermatitis	إلتهاب الجلد
1350 - Deviation	انحراف	1316 - Desalination	إزالة الملح، تحلية
1351 - Development	تطور، تنمية، نمو	1317 - Desalination plant	محطة تحلية
1352 - Dew	ندى	1318 - Desalting	إزالة الملوحة
1353 - Dewar flask	إناء ديوار	1319 - Descent	أصل، نسب
1354 - Dewatering	إزالة الماء (من الوحل)	1320 - Desert	صحراء
1355 - Dewatering sludge	خبث مزال الماء	1321 - Desertification	تصحير
1356 - Dew point	نقطة الندى	1322 - Desertion	تصحّر
1357 - Dezincification	إزالة الزنك	1323 - Desert locust	الجراد الصحراوي
1358 - Diadromous fish	السمك العائد	1324 - Desert soil	تربة صحراوية
1359 - Diagnosis	تشخيص	1325 - Desiccator	مجفف، وعاء للتجفيف
1360 - Diabetes	مرض البول السكري	1326 - Design	تصميم
1361 - Diagram	رسم تخطيطي	1327 - Design criteria	معايير التصميم
1362 - Dialect	اللهجة المحلية	1328 - Design flow	جريان التصميم
1363 - Dialysis	الديليزة	1329 - Design period	فترة التصميم
1364 - Diamond drill	المثقب الألماسي	1330 - Design point	نقطة التصميم
1365 - Diaphragm cock	حنفية ذات حجاب	1331 - Design storm	العاصفة التصميمية
1366 - Diaphragm pump	مضخة ذات حجاب	1332 - Desilting	ترسيب
1367 - Diatom	الدياتوم	1333 - Desilting basin	حوض الطمي
1368 - Diatomaceous	دياتومي	1334 - Desolation	دمار، مكان مهجور
1369 - Diatomaceous earth filter	مرشح التربة الدياتومية	1335 - Desorption	امتصاص
1370 - Diazine	الديازين (مركب كيميائي)	1336 - Destruction	اتلاف
1371 - Dichloramine	ديكلورامين	1337 - Destructive distillation	التقطير الاتلافي
1372 - Dieldrin	الديلدرين	1338 - Detector	كاشف
1373 - Diesel engine emission	انبعاث ماكنة الديزل	1339 - Detention	تعويق
1374 - Diesel fuel oil	وقود الديزل	1340 - Detention period	فترة التعويق
1375 - Diet	طعام المريض	1341 - Detention reservoir	خزان التعويق
1376 - Different erosion	تعرية متغيرة	1342 - Detergent	منظف
1377 - Differential diagnosis	التشخيص بالتفريق	1343 - Deterioration	تلف، إتلاف
1378 - Differential-aeration cells	خلايا التهوية التفاوتية	1344 - Detonator	قابل الانفجار
1379 - Diffraction	الحيود	1345 - Detoxification	إزالة السموم
1380 - Diffused-air units	وحدات الهواء المنشور	1346 - Detour	انعطاف

1415 - Dish	صحن	1381 - Diffuser	ناشرة
1416 - Dishwasher	غاسل الصحون	1382 - Diffuser tube	أنبوبة ناشرة
1417 - Dishwater	ماء غسل الصحون	1383 - Diffusion	نشر، انتشار
1418 - Disinfectant	مُطَهِّر	1384 - Diffusion coefficient	معامل الانتشار
1419 - Disinfection	تطهير، تعقيم	1385 - Digest	هضامة (محصول الهضم)
1420 - Disinfection efficiency	كفاءة التعقيم	1386 - Digested sludge	خبث مهضوم
1421 - Disinfecting capacity	سعة التعقيم	1387 - Digester	هاضم
1422 - Disintegrating pump	مضخة تفتتت	1388 - Digester gas	غاز هاضم
1423 - Disintegration	تفكك، تجزئ	1389 - Digestibility	قابلية الهضم
1424 - Disintegrator	مفتت	1390 - Digestion	الهضم
1425 - Dispersion	تفرق، تفريق	1391 - Digestion tank	حوض الهضم
1426 - Dispersion index	معامل التفرق	1392 - Dike	سدّة
1427 - Dispersion of pollutants	تفرق الملوثات	1393 - Diluent	مادة مخففة
1428 - Disphonia	خشونة الصوت	1394 - Dilution	تخفيف
1429 - Displacement	إزاحة، إنزياح	1395 - Dimension	بُعد
1430 - Displacement pump	مضخة إزاحية	1396 - Dimeric species	أصناف مزدوجة
1431 - Disposal	طرح	1397 - Diminution	انخفاض
1432 - Disposal fee	رسم الطرح	1398 - Dipnoi	أسماك رئوية
1433 - Disorder	اضطراب	1399 - Direct filtration	ترشيح مباشر
1434 - Disorderly conduct	سلوك منافي للأخلاق	1400 - Direct water cooling	تبريد الماء المباشر
1435 - Disruption	تمزيق، انقطاع	1401 - Disaster	كارثة
1436 - Disruptive	مُمزّق	1402 - Disaster relief	إسعاف الكوارث
1437 - Dissimilation	تباين	1403 - Disability	عجز (جسدي أو عقلي)
1438 - Dissipation	تبديد	1404 - Disc filter	مرشح قرصي
1439 - Dissociation	تفكك	1405 - Disc-type centrifugal separator	فاصلة نابذة قرصية
1440 - Dissociation constant	ثابت التفكك	1406 - Discharge	تصريف
1441 - Dissoluble	قابل للذوبان	1407 - Discharge coefficient	معامل التصريف
1442 - Dissolution	انحلال، ذوبان	1408 - Discharge curve	منحنى التصريف
1443 - Dissolved gas	غاز مذاب	1409 - Discharge hydrograph	مخطط لقياس التصريف
1444 - Dissolved load	حمل مذاب	1410 - Discrepancy	اختلاف
1445 - Dissolved organics	مواد عضوية مذابة	1411 - Discrete particles	جسيمات منفصلة
1446 - Dissolved oxygen (DO)	الأوكسجين المذاب	1412 - Disease	مرض
1447 - Dissolved oxygen sag	النقص في الأوكسجين المذاب	1413 - Diseased	عليل، مريض
1448 - Dissolved solids	مواد صلبة مذابة	1414 - Disease transmission	انتقال المرض

1455 - Distorted	محرّف	1449 - Dissolved substances	مواد مذابة
1456 - Distorted model	نموذج محرّف	1450 - Dissonance	تنافر الأصوات
1457 - Distortion	تحريف	1451 - Distillation	تقطير
1458 - Distress	كارثة	1452 - Distiller	جهاز التقطير
1459 - Distributory	قناة توزيع	1453 - Distillery	معمل التقطير
1460 - Distribution	توزيع	1454 - Distilled water	ماء مقطر

(يتبع)